

Инструкции за безопасност за компютърна кутия

1. Въведение

Благодарим ви, че избрахте нашата кутия за компютър. За да гарантирате вашата безопасност и правилна работа на устройството, моля, прочетете това ръководство. Pokračujte v instalaci a pomozte zabít potenciální nebezpečnosti a poškození na vašem zařízení.

2. Предупреждения и бележки за безопасност

2.1. Instalace a provoz

• **Nikdo neotvírejte tělo, dokato работи.** Než začnete s instalací, zkontrolujte to, že počítač je vypnut a odstraněn od napájení.

• **Не използвайте кутията във влажна среда.** Влагата може да причини късо съединение и повреда на компонент.

• **Пазете се от остри ръбове вътре в кутията.** Skládají se z komponent, z nichž každá izolovaná.

• **Уверете се, че монтажните винтове са затегнати, но не прекалено затегнати.** Předkomerčně to může být vyřešeno.

2.2. Захранване

• **Използвайте само захранвания, които са съвместими с кутията.** Bez ohledu na způsob, jakým to lze provést, lze to provést předem съединение.

• **Справност и справност кабелáže.** Nesprávně upravené kabely mohou být aktualizovány informacemi sbor.

• **Не натоварвайте една електрическа верига с multiplicity systém.** Осигурете подходяща стабилност на základě izolovat proti elektrostatické námraze.

2.3. Větrání a přehřívání

• **Osiguret подходящ въздушен поток.** Nejsou zde žádné překážky pro ventilaci, otvory nebo filtry. Pravidelně kontrolujte proces filtrování.

• **Bez montáže a bez oběhu na vnitřní straně.** Izolujte da postavte počítač si blízko do izotopu na topení, jako radiátory.

• **Sledujte teplotu součástí.** Jak učinit komponenty snadno stravitelné, pomyslete za dobavenie na допълнителни вентилатори или система pro technické chlazení.

2.4. Doprava a doprava

• **Съхранявайте кутията на сухо и чисто място.** Izolace v případě extrémních teplot, podmínek a podmínek.

• **Защитете tělo a transport.** Използвайте originální balení или подходящи защитни материали.

3. Инструкции за сглобяване

3.1. Předpřiprava na montáž

• Уверете се, че имате всички необходими инструменти (напр. otvírák Phillips).

• Изберете подходящо работно място с достъп روشن dostatečně efektivní a přímočaré.

3.2. Shromážděno na součástech

• Instalace a instalace komponentů, за да избегнете късо съединение.

• Dodržujte pokyny na technologii, výrobce, kogato na instalujte procesor, RAM a grafickou kartu.

• Свържете кабелите, както е описано на дънната платка и захранването.

• Ujistěte se, že všechny součásti jsou správně a správně žádné kabely žádné blokované ventilátory.

4. Почистяване и поддръжка

• Čas od času vás budeme informovat o našich novinách sčisten vzduch.

• Проверявайте състоянието на филтрите за прах а ги почиствайте pro všechny druhy lidí.

• Nepřehlédněte techničtí čistící přípravky vnitřku vnitřku.

5. Kompletní informace

• **Гаранция:** За да избегнете анулиране на гаранцията, не Úpravu karoserie a vadné komponenty.

• **Technická podpora:** В случай на проблеми, моля, свържете се с нашия од за обслужване на клиенти.

• **Рециклиране:** Върнете използваните устройства

в подходящи съоръжения за рециклиране в съответствие с местните разпоредби.

Благодарим ви, че следвате тези указания. Правилното използване на кутията ще гарантира безопасността и дълготрайността на вашето устройство.

Sicherheitshinweise für Computergehäuse

1. Einführung

Vielen Dank, dass Sie sich für unser Computergehäuse entschieden haben. Um Ihre Sicherheit und den ordnungsgemäßen Betrieb des Geräts zu gewährleisten, lesen Sie bitte dieses Handbuch. Das Befolgen der Anweisungen hilft Ihnen, mögliche Gefahren und Schäden an Ihrer Ausrüstung zu vermeiden.

2. Warn- und Sicherheitshinweise

2.1. Installation und Betrieb

• **Öffnen Sie das Gehäuse niemals während des Betriebs.** Bevor Sie mit der Installation oder Wartung beginnen, stellen Sie sicher, dass Ihr Computer vom Stromnetz getrennt ist.

• **Benutzen Sie das Gehäuse nicht in feuchter Umgebung.** Feuchtigkeit kann zu Kurzschlüssen und Schäden an Bauteilen führen.

• **Achten Sie auf scharfe Kanten im Inneren des Gehäuses.** Tragen Sie beim Zusammenbau der Komponenten Schutzhandschuhe, um Verletzungen zu vermeiden.

• **Stellen Sie sicher, dass die Befestigungsschrauben fest angezogen, aber nicht zu fest angezogen sind.** Zu starkes Anziehen kann zur Beschädigung der Gewinde führen.

2.2. Stromversorgung

• **Verwenden Sie nur Netzteile, die mit dem Gehäuse kompatibel sind.** Eine falsche Stromversorgung kann zu Überhitzung oder einem Kurzschluss führen.

• **Überprüfen Sie die korrekte Verkabelung.** Durch falsch angeschlossene Kabel können Bauteile und das Gehäuse beschädigt werden.

• **Belasten Sie einen Stromkreis nicht mit mehreren Geräten.** Sorgen Sie für eine ausreichende Stromstabilität, um eine Überlastung des Stromnetzes zu vermeiden.

2.3. Belüftung und Überhitzung

• **Sorgen Sie für eine ausreichende Luftzirkulation.** Blockieren Sie keine Lüftungsschlitze oder Filter. Sie reinigen die Staubfilter regelmäßig.

• **Installieren Sie das Gehäuse nicht in geschlossenen Räumen ohne Luftzirkulation.** Stellen Sie Ihren Computer nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern auf.

• **Überwachen Sie die Komponententemperaturen.** Wenn Sie Hochleistungskomponenten verwenden, denken Sie darüber nach, zusätzliche Lüfter oder ein Flüssigkeitskühlungssystem hinzuzufügen.

2.4. Lagerung und Transport

• **Bewahren Sie den Koffer an einem trockenen und sauberen Ort auf.** Vermeiden Sie extreme Temperaturen, Feuchtigkeit und Staub.

• **Schützen Sie das Gehäuse beim Transport vor Stößen.** Verwenden Sie die Originalverpackung oder geeignete Schutzmaterialien.

3. Montageanleitung

3.1. Vorbereitung für die Installation

• Stellen Sie sicher, dass Sie über alle erforderlichen Werkzeuge verfügen (z. B. Kreuzschlitzschraubendreher).

• Wählen Sie einen geeigneten Arbeitsplatz mit Zugang zu Beleuchtung und ausreichend Arbeitsfläche.

3.2. Komponentenmontage

• Installieren Sie das Motherboard mit Montageabstandshaltern, um Kurzschlüsse zu vermeiden.

• Befolgen Sie bei der Installation von Prozessor, RAM und Grafikkarte die Anweisungen des Herstellers.

• Schließen Sie die Kabel wie beschrieben am Motherboard und am Netzteil an.

• Stellen Sie sicher, dass alle Komponenten ordnungsgemäß befestigt sind und keine Kabel die Lüfter blockieren.

4. Reinigung und Wartung

• Entfernen Sie den Staub regelmäßig mit Druckluft aus dem Inneren des Gehäuses.

• Überprüfen Sie den Zustand der Staubfilter und reinigen Sie diese alle paar Wochen.

• Benutzen Sie keine flüssigen Reinigungsmittel im Inneren des Gehäuses.

5. Zusätzliche Informationen

• **Garantie:** Um zu vermeiden, dass Ihre Garantie erlischt, verändern Sie das Gehäuse oder seine Komponenten nicht.

• **Technischer Support:** Bei Problemen wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst.

• **Recycling:** Geben Sie gebrauchte Geräte gemäß den örtlichen Vorschriften an geeignete Recyclingeinrichtungen zurück.

Vielen Dank, dass Sie diese Richtlinien befolgt haben. Die ordnungsgemäße Verwendung des Koffers gewährleistet die Sicherheit und Langlebigkeit Ihrer Ausrüstung.

Computer Case Safety Instructions

1. Introduction

Thank you for choosing our computer case. To ensure your safety and proper operation of the device, please read this manual carefully. Following these instructions will help avoid potential hazards and damage to your equipment.

2. Safety Warnings and Cautions

2.1. Installation and Operation

• **Never open the case while it is in operation.** Before beginning installation or maintenance, make sure the computer is unplugged.

• **Do not use the case in a humid environment.** Moisture can cause short circuits and damage to components.

• **Be careful of the sharp edges inside the case.** Wear protective gloves when installing components to avoid injury.

• **Make sure the mounting screws are tightened, but not overtightened.** Overtightening can damage the threads.

2.2. Power Supply

• **Only use power supplies that are compatible with the case.** An incorrect power supply can cause overheating or short circuits.

• **Check for correct wiring.** Incorrectly connected cables can damage components and the case.

• **Do not load multiple devices on the same electrical circuit.** Ensure adequate power stability to avoid overloading the electrical network.

2.3. Ventilation and Overheating

• **Ensure adequate airflow.** Do not block vents or filters. Clean dust filters regularly.

• **Do not install the case in an enclosed space without air circulation.** Avoid placing the computer near heat sources such as radiators.

• **Monitor component temperatures.** If you are using high-performance components, consider installing additional fans or a liquid cooling system.

2.4. Storage and Transportation

• **Store the case in a dry and clean place.** Avoid exposure to extreme temperatures, moisture, and dust.

• **Protect the case from shocks during transportation.** Use the original packaging or appropriate protective materials.

3. Assembly Instructions

3.1. Preparation for Assembly

• Make sure you have all the required tools (e.g. Phillips screwdriver).

• Choose a suitable work area with access to lighting and sufficient work space.

3.2. Installing Components

• Install the motherboard on the mounting spacers to avoid short circuits.

• Follow the manufacturer's instructions when installing the CPU, RAM, and graphics card.

• Connect the cables according to the labels on the

motherboard and power supply.

- Make sure that all components are properly attached and that no cables block the fans.

4. Cleaning and Maintenance

- Regularly remove dust from the inside of the case using compressed air.
- Check the condition of the dust filters and clean them every few weeks.
- Do not use any liquid cleaning agents inside the case.

5. Additional Information

- **Warranty:** To avoid voiding the warranty, do not modify the case or its components.
- **Technical Support:** In case of problems, contact our customer service department.
- **Recycling:** Dispose of used devices at appropriate recycling points in accordance with local regulations. Thank you for following these guidelines. Proper use of the case will ensure the safety and longevity of your equipment.

ES

Instrucciones de seguridad para gabinetes de computadora

1. Introducción

Gracias por elegir nuestra caja de computadora. Para garantizar su seguridad y el funcionamiento adecuado del dispositivo, lea este manual. Seguir las instrucciones le ayudará a evitar posibles peligros y daños a su equipo.

2. Advertencias y avisos de seguridad

2.1. Instalación y operación

- **Nunca abra la carcasa mientras esté en funcionamiento.** Antes de comenzar la instalación o el mantenimiento, asegúrese de que su computadora esté desconectada.
- **No utilice el estuche en un ambiente húmedo.** La humedad puede provocar cortocircuitos y daños a los componentes.
- **Tenga cuidado con los bordes afilados dentro del estuche.** Use guantes protectores al ensamblar componentes para evitar lesiones.
- **Asegúrese de que los tornillos de montaje estén apretados, pero no demasiado.** Apretar demasiado puede dañar las roscas.

2.2. Fuente de alimentación

- **Utilice únicamente fuentes de alimentación que sean compatibles con la carcasa.** Una fuente de alimentación incorrecta puede provocar un sobrecalentamiento o un cortocircuito.
- **Comprobar la corrección del cableado.** Los cables mal conectados pueden dañar los componentes y la carcasa.
- **No cargue un circuito eléctrico con múltiples dispositivos.** Asegurar una adecuada estabilidad eléctrica para evitar sobrecargar la red eléctrica.

2.3. Ventilación y sobrecalentamiento

- **Asegure un flujo de aire adecuado.** No bloquee las salidas de aire ni los filtros. Limpian los filtros de polvo con regularidad.
- **No instale la caja en espacios cerrados sin circulación de aire.** Evite colocar su computadora cerca de fuentes de calor como radiadores.
- **Monitorear las temperaturas de los componentes.** Si está utilizando componentes de alto rendimiento, considere agregar ventiladores adicionales o un sistema de refrigeración líquida.

2.4. Almacenamiento y Transporte

- **Guarde el estuche en un lugar seco y limpio.** Evite la exposición a temperaturas extremas, humedad y polvo.
- **Proteger la carcasa contra golpes durante el transporte.** Utilice el embalaje original o materiales protectores adecuados.

3. Instrucciones de montaje

3.1. Preparación para la instalación

- Asegúrese de tener todas las herramientas necesarias (por ejemplo, un destornillador Phillips).
- Elija un lugar de trabajo adecuado con acceso a iluminación y suficiente espacio de trabajo.

3.2. Montaje de componentes

- Instale la placa base con espaciadores de montaje para evitar cortocircuitos.
- Siga las instrucciones del fabricante al instalar el procesador, la RAM y la tarjeta gráfica.
- Conecte los cables como se describe en la placa base y la fuente de alimentación.
- Asegúrese de que todos los componentes estén conectados correctamente y que ningún cable bloquee los ventiladores.
- **4. Limpieza y Mantenimiento**
 - Retire periódicamente el polvo del interior de la carcasa con aire comprimido.
 - Compruebe el estado de los filtros de polvo y límpielos cada pocas semanas.
 - No utilice ningún agente de limpieza líquido dentro de la caja.

5. Información adicional

- **Garantía:** Para evitar anular la garantía, no modifique la carcasa ni sus componentes.
- **Soporte Técnico:** En caso de problemas, por favor contacte con nuestro departamento de atención al cliente.
- **Reciclaje:** devuelva los dispositivos usados a instalaciones de reciclaje apropiadas de acuerdo con las regulaciones locales.
- Gracias por seguir estas pautas. El uso adecuado del estuche garantizará la seguridad y la longevidad de su equipo.

FR

Consignes de sécurité pour le boîtier de l'ordinateur

1. Introduction

Merci d'avoir choisi notre boîtier d'ordinateur. Pour garantir votre sécurité et le bon fonctionnement de l'appareil, veuillez lire ce manuel. Suivre les instructions vous aidera à éviter les dangers potentiels et les dommages à votre équipement.

2. Avertissements et avis de sécurité

2.1. Installation et fonctionnement

- **N'ouvrez jamais le boîtier lorsqu'il est en fonctionnement.** Avant de commencer l'installation ou la maintenance, assurez-vous que votre ordinateur est débranché.
- **N'utilisez pas le boîtier dans un environnement humide.** L'humidité peut provoquer des courts-circuits et endommager les composants.
- **Méfiez-vous des bords tranchants à l'intérieur du boîtier.** Portez des gants de protection lors de l'assemblage des composants pour éviter les blessures.
- **Assurez-vous que les vis de montage sont serrées, mais pas trop.** Un serrage excessif peut endommager les filetages.

2.2. Alimentation

- **Utilisez uniquement des alimentations compatibles avec le boîtier.** Une alimentation incorrecte peut entraîner une surchauffe ou un court-circuit.
- **Vérifiez l'exactitude du câblage.** Des câbles mal connectés peuvent endommager les composants et le boîtier.

- **Ne chargez pas un circuit électrique avec plusieurs appareils.** Assurer une stabilité électrique adéquate pour éviter de surcharger le réseau électrique.

2.3. Ventilation et surchauffe

- **Assurer une circulation d'air adéquate.** Ne bloquez pas les bouches d'aération ou les filtres. Ils nettoient régulièrement les filtres à poussière.
- **N'installez pas le boîtier dans des espaces fermés sans circulation d'air.** Évitez de placer votre ordinateur au proximité de sources de chaleur telles que des radiateurs.
- **Surveiller les températures des composants.** Si vous utilisez des composants hautes performances, pensez à ajouter des ventilateurs supplémentaires ou un système de refroidissement liquide.

2.4. Stockage et transport

- **Rangez le boîtier dans un endroit sec et propre.** Évitez l'exposition aux températures extrêmes, à l'humidité et à la poussière.

- **Protéger le boîtier contre les chocs pendant le transport.** Utilisez l'emballage d'origine ou des matériaux de protection appropriés.

3. Instructions de montage

3.1. Préparation à l'installation

- Assurez-vous de disposer de tous les outils nécessaires (par exemple un tournevis cruciforme).
- Choisissez un lieu de travail approprié avec accès à l'éclairage et un espace de travail suffisant.

3.2. Assemblage des composants

- Installez la carte mère avec des entretoises de montage pour éviter les courts-circuits.
- Suivez les instructions du fabricant lors de l'installation du processeur, de la RAM et de la carte graphique.
- Connectez les câbles comme décrit sur la carte mère et l'alimentation.
- Assurez-vous que tous les composants sont correctement fixés et qu'aucun câble ne bloque les ventilateurs.

4. Nettoyage et entretien

- Dépoussiérez régulièrement l'intérieur du boîtier à l'aide d'air comprimé.
- Vérifiez l'état des filtres à poussière et nettoyez-les toutes les quelques semaines.
- N'utilisez aucun produit de nettoyage liquide à l'intérieur du boîtier.

5. Informations complémentaires

- **Garantie:** Pour éviter d'annuler votre garantie, ne modifiez pas le boîtier ou ses composants.
- **Support technique:** En cas de problème, veuillez contacter notre service client.
- **Recyclage:** rapportez les appareils usagés aux installations de recyclage appropriées conformément aux réglementations locales.

Merci d'avoir suivi ces directives. Une bonne utilisation de la mallette garantira la sécurité et la longévité de votre équipement.

HU

Biztonsági utasítások a számítógépházhoz

1. Bevezetés

Köszönjük, hogy számítógépházunkat választotta. Biztonsága és a készülék megfelelő működése érdekében kérjük, olvassa el ezt a kézikönyvet. Az utasítások követése segít elkerülni a lehetséges veszélyeket és a berendezés károsodását.

2. Figyelmeztetések és biztonsági megjegyzések

2.1. Telepítés és üzemeltetés

- **Soha ne nyissa fel a házat, amíg az üzemel.** A telepítés vagy karbantartás megkezdése előtt győződjön meg arról, hogy a számítógép ki van húzva.
- **Ne használja a tokot nedves környezetben.** A nedvesség rövidzárlatot és az alkatrészek károsodását okozhatja.

- **Ügyeljen az éles szélékre a ház belsejében.** Az alkatrészek összeszerelésekor viseljen védőkesztyűt a sérülések elkerülése érdekében.

- **Győződjön meg arról, hogy a rögzítőcsavarok meg vannak húzva, de ne húzzák túl.** A túlfeszítés károsíthatja a meneteket.

2.2. Tápegység

- **Csak a tokkal kompatibilis tápegységet használjon.** A nem megfelelő tápegység túlmelegedéshez vagy rövidzárlathoz vezethet.
- **Ellenőrizze a huzalozás helyességét.** A nem megfelelően csatlakoztatott kábelek károsíthatják az alkatrészeket és a házat.

- **Ne terheljen egy elektromos áramkört több eszközzel.** Biztosítsa a megfelelő energiastabilitást, hogy elkerülje az elektromos hálózat túlterhelését.

2.3. Szellőztetés és túlmelegedés

- **Biztosítson megfelelő légáramlást.** Ne takarja el a szellőzőnyílásokat vagy a szűrőket. Rendszeresen tisztítsák a porszűrőket.
- **Ne szerelje fel a tokot zárt térbe, ahol nincs légáramlás.** Ne helyezze számítógépét hőforrások, például radiátorok közelébe.
- **Figyelje az alkatrészek hőmérsékletét.** Ha nagy teljesítményű alkatrészeket használ, fontolja meg to-

vábbi ventilátorok vagy foliadékhűtő rendszer hozzáadását.

2.4. Tárolás és szállítás

• **Tárolja a tokot száraz és tiszta helyen.** Kerülje a szélsőséges hőmérsékletnek, nedvességnek és pornak való kitettséget.

• **Szállítás közben óvja a házat az ütésektől.** Használja az eredeti csomagolást vagy a megfelelő védőanyagokat.

3. Összeszerelési útmutató

3.1. Felkészülés a telepítésre

• Győződjön meg arról, hogy minden szükséges szerzőszámmal rendelkezik (pl. Phillips csavarhúzó).

• Válasszon megfelelő munkahelyet világítással és elegendő munkaterülettel.

3.2. Alkatrész összeszerelés

• A rövidzárlat elkerülése érdekében szerelje be az alaplapot szerelőtávtartókkal.

• A processzor, a RAM és a grafikus kártya telepítésekor kövesse a gyártó utasításait.

• Csatlakoztassa a kábeleket az alaplapon és a tápegységen leírtak szerint.

• Győződjön meg arról, hogy minden alkatrész megfelelően van csatlakoztatva, és semmilyen kábel nem takarja el a ventilátorokat.

4. Tisztítás és karbantartás

• Rendszeresen távolítsa el a port a ház belsejéből sűrített levegővel.

• Ellenőrizze a porszívók állapotát, és néhány hetente tisztítsa meg őket.

• Ne használjon folyékony tisztítószert a tok belsejében.

5. További információk

• **Garancia:** A garancia elvesztésének elkerülése érdekében ne módosítsa a házat vagy annak alkatrészeit.

• **Technikai támogatás:** Probléma esetén forduljon ügyfélszolgálatunkhoz.

• **Újrahasznosítás:** A használt eszközöket a helyi előírásoknak megfelelően vigye vissza a megfelelő újrahasznosító létesítménybe.

Köszönjük, hogy követi ezeket az irányelveket. A tok megfelelő használata biztosítja berendezése biztonságát és hosszú élettartamát.

PL

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Obudowy Komputerowej

1. Wstęp

Dziękujemy za wybór naszej obudowy komputerowej. Aby zapewnić sobie bezpieczeństwo oraz prawidłowe działanie urządzenia, prosimy o zapoznanie się z niniejszą instrukcją. Przestrzeganie wskazówek pomoże uniknąć potencjalnych zagrożeń i uszkodzeń sprzętu.

2. Ostrzeżenia i Uwagi Bezpieczeństwa

2.1. Instalacja i Obsługa

• **Nigdy nie otwieraj obudowy podczas jej pracy.** Przed rozpoczęciem instalacji lub konserwacji upewnij się, że komputer jest odłączony od zasilania.

• **Nie używaj obudowy w wilgotnym środowisku.** Wilgoć może powodować zwarcia i uszkodzenie komponentów.

• **Uważaj na ostre krawędzie wewnątrz obudowy.** Podczas montowania komponentów noś rękawiczki ochronne, aby uniknąć obrażeń.

• **Upewnij się, że śruby montażowe są dokręcone, ale nie nadmiernie.** Nadmierne dokręcenie może uszkodzić gwinty.

2.2. Zasilanie

• **Używaj wyłącznie zasilaczy zgodnych z obudową.** Nieprawidłowy zasilacz może prowadzić do przegrzania lub zwarcia.

• **Sprawdź poprawność okablowania.** Niepoprawnie podłączone przewody mogą uszkodzić komponenty i obudowę.

• **Nie obciążaj jednego obwodu elektrycznego wieloma urządzeniami.** Zapewnij odpowiednią stabilność zasilania, aby uniknąć przeciążenia sieci elektrycznej.

2.3. Wentylacja i Przegrzewanie

• **Zapewnij odpowiedni przepływ powietrza.** Nie blokuj otworów wentylacyjnych ani filtrów. Regularnie czyszcząc filtry przeciwkurzowe.

• **Nie instaluj obudowy w zamkniętych przestrzeniach bez cyrkulacji powietrza.** Unikaj umieszczenia komputera w pobliżu źródeł ciepła, takich jak grzejniki.

• **Monitoruj temperatury komponentów.** Jeśli używasz podzespołów wysokiej wydajności, rozważ zastosowanie dodatkowych wentylatorów lub systemu chłodzenia cieczą.

2.4. Przechowywanie i Transport

• **Przechowuj obudowę w suchym i czystym miejscu.** Unikaj ekspozycji na ekstremalne temperatury, wilgoć oraz kurz.

• **Podczas transportu zabezpiecz obudowę przed wstrząsami.** Użyj oryginalnego opakowania lub odpowiednich materiałów ochronnych.

3. Instrukcje Montażu

3.1. Przygotowanie do Montażu

• Upewnij się, że masz wszystkie wymagane narzędzia (np. śrubokręt krzyżakowy).

• Wybierz odpowiednie miejsce pracy z dostępem do oświetlenia i wystarczającą przestrzenią roboczą.

3.2. Montaż Komponentów

• Zainstaluj płytę główną na dystansach montażowych, aby uniknąć zwarcia.

• Podczas instalacji procesora, pamięci RAM i karty graficznej postępuj zgodnie z ich instrukcjami producenta.

• Podłącz przewody zgodnie z opisami na płycie głównej i zasilaczu.

• Upewnij się, że wszystkie komponenty są prawidłowo zamocowane i żadne kable nie blokują wentylatorów.

4. Czyszczenie i Konserwacja

• Regularnie usuwaj kurz z wnętrza obudowy za pomocą sprężonego powietrza.

• Sprawdzaj stan filtrów przeciwkurzowych i czyść je co kilka tygodni.

• Nie używaj żadnych płynnych środków czyszczących wewnątrz obudowy.

5. Informacje Dodatkowe

• **Gwarancja:** Aby uniknąć unieważnienia gwarancji, nie modyfikuj obudowy ani jej elementów.

• **Wsparcie Techniczne:** W razie problemów skontaktuj się z naszym działem obsługi klienta.

• **Recykling:** Zużyte urządzenia oddawaj do odpowiednich punktów recyklingu, zgodnie z lokalnymi przepisami.

Dziękujemy za przestrzeganie tych wskazówek. Prawidłowe użytkowanie obudowy zapewni bezpieczeństwo i długowieczność Twojego sprzętu.

RO

Instrucțiuni de siguranță pentru carcasa computerului

1. Introducere

Vă mulțumim că ați ales carcasa noastră pentru computer. Pentru a vă asigura siguranța și funcționarea corectă a dispozitivului, vă rugăm să citiți acest manual. Urmarea instrucțiunilor vă va ajuta să evitați potențiale pericole și deteriorarea echipamentului dumneavoastră.

2. Avertismente și avertismente de siguranță

2.1. Instalare și exploatare

• Nu deschideți niciodată carcasa în timp ce aceasta este în funcțiune. Înainte de a începe instalarea sau întreținerea, asigurați-vă că computerul este deconectat.

• Nu utilizați carcasa într-un mediu umed. Umiditatea poate provoca scurtcircuite și deteriorarea componentelor.

• Atenție la marginile ascuțite din interiorul carcasei. Purtați mănuși de protecție la asamblarea componentelor pentru a evita rănirea.

• Asigurați-vă că șuruburile de montare sunt strânse, dar nu prea strânse. Strângerea excesivă poate deteriora firele.

2.2. Alimentare electrică

• Utilizați numai surse de alimentare compatibile cu carcasa. O sursă de alimentare incorectă poate duce la supraîncălzire sau la un scurtcircuit.

• Verificați corectitudinea cablajului. Cablurile conectate incorect pot deteriora componentele și carcasa.

• Nu încercați un circuit electric cu mai multe dispozitive. Asigurați o stabilitate adecvată a puterii pentru a evita supraîncălzirea rețelei electrice.

2.3. Ventilație și supraîncălzire

• Asigurați un flux de aer adecvat. Nu blocați orificiile de ventilație sau filtrele. Curățați filtrele de praf în mod regulat.

• Nu instalați carcasa în spații închise fără circulație a aerului. Evitați plasarea computerului în apropierea surselor de căldură, cum ar fi caloriferele.

• Monitorizați temperaturile componentelor. Dacă utilizați componente de înaltă performanță, luați în considerare adăugarea de ventilatoare suplimentare sau un sistem de răcire cu lichid.

2.4. Depozitare și transport

• Depozitați carcasa într-un loc uscat și curat. Evitați expunerea la temperaturi extreme, umiditate și praf.

• Protejați carcasa împotriva șocurilor în timpul transportului. Utilizați ambalajul original sau materiale de protecție adecvate.

3. Instrucțiuni de asamblare

3.1. Pregătirea pentru instalare

• Asigurați-vă că aveți toate instrumentele necesare (de exemplu, șurubelniță Phillips).

• Alegeți un loc de muncă adecvat, cu acces la iluminat și spațiu de lucru suficient.

3.2. Asamblarea componentelor

• Instalați placa de bază cu distanțiere de montare pentru a evita scurtcircuitele.

• Urmați instrucțiunile producătorului lor când instalați procesorul, memoria RAM și placa grafică.

• Conectați cablurile așa cum este descris pe placa de bază și sursa de alimentare.

• Asigurați-vă că toate componentele sunt atașate corect și că niciun cablu nu blochează ventilatoarele.

4. Curățare și întreținere

• Îndepărtați în mod regulat praful din interiorul carcasei folosind aer comprimat.

• Verificați starea filtrelor de praf și curățați-le la fiecare câteva săptămâni.

• Nu utilizați agenți de curățare lichid în interiorul carcasei.

5. Informații suplimentare

• **Garanție:** Pentru a evita anularea garanției, nu modificați carcasa sau componentele acesteia.

• **Suport tehnic:** În caz de probleme, vă rugăm să contactați departamentul nostru de asistență pentru clienți.

• **Reciclare:** returnați dispozitivele folosite la unități de reciclare adecvate, în conformitate cu reglementările locale.

Vă mulțumim că urmați aceste instrucțiuni. Utilizarea corectă a carcasei va asigura siguranța și longevitatea echipamentului dumneavoastră.

SK

Bezpečnostné pokyny pre kryt počítača

1. Úvod

Ďakujeme, že ste si vybrali našu počítačovú skrinku. Aby ste zaislili vašu bezpečnosť a správnu prevádzku zariadenia, prečítajte si tento návod. Dodržiavanie pokynov vám pomôže vyhnúť sa potenciálnemu nebezpečenstvu a poškodeniu vášho zariadenia.

2. Varovania a bezpečnostné upozornenia

2.1. Inštalácia a prevádzka

• **Nikdy neotvárajte kryt, keď je v prevádzke.** Pred začatím inštalácie alebo údržby sa uistite, že je váš počítač odpojený.

• **Puzdro nepoužívajte vo vlhkom prostredí.** Vlhkosť môže spôsobiť skrat a poškodenie komponentov.

• **Dávajte pozor na ostré hrany vo vnútri puzdra.** Pri montáži komponentov noste ochranné rukavice, aby ste predišli zraneniu.

• **Ujistite sa, že sú upevňovacie skrutky dotiahnuté, ale nie príliš utiahnuté.** Prílišné utiahnutie môže poškodiť závit.

2.2. Napájanie

• **Používajte iba napájacie zdroje, ktoré sú kompatibilné s puzdrom.** Nesprávne napájanie môže viesť k prehriatiu alebo skratu.

• **Skontrolujte správnosť zapojenia.** Nesprávne zapojené káble môžu poškodiť komponenty a kryt.

• **Nezaťažujte jeden elektrický obvod viacerými zariadeniami.** Zabezpečte primeranú stabilitu napájania, aby ste predišli preťaženiu elektrickej siete.

2.3. Vetranie a prehrievanie

• **Zabezpečte dostatočné prúdenie vzduchu.** Neblokujte vetracie otvory ani filtre. Pravidelne čistia prachové filtre.

• **Neinštalujte puzdro v uzavretých priestoroch bez cirkulácie vzduchu.** Neumiestňujte počítač do blízkosti zdrojov tepla, ako sú radiátory.

• **Monitorujte teploty komponentov.** Ak používate vysokovýkonné komponenty, zvážte prídanie ďalších ventilátorov alebo kvapalinového chladiaceho systému.

2.4. Skladovanie a preprava

• **Puzdro skladujte na suchom a čistom mieste.** Vyhybajte sa extrémnym teplotám, vlhkosti a prachu.

• **Počas prepravy chráňte kryt pred otrasmi.** Používajte originálny obal alebo vhodné ochranné materiály.

3. Montážny návod

3.1. Príprava na inštaláciu

• Ujistite sa, že máte všetky potrebné nástroje (napr. krížový skrutkovač).

• Vyberte si vhodné pracovisko s prístupom k osvetleniu a dostatočným pracovným priestorom.

3.2. Zostava komponentov

• Nainštalujte základnú dosku s montážnymi rozperami, aby ste predišli skratom.

• Pri inštalácii procesora, pamäte RAM a grafickej karty postupujte podľa pokynov výrobcu.

• Pripojte káble podľa popisu na základnej doske a zdroji napájania.

• Skontrolujte, či sú všetky komponenty správne pripojené a ventilátory neblokujú žiadne káble.

4. Čistenie a údržba

• Pravidelne odstraňujte prach z vnútra puzdra pomocou stlačeného vzduchu.

• Skontrolujte stav prachových filtrov a vyčistite ich každých pár týždňov.

• Vo vnútri puzdra nepoužívajte žiadne tekuté čistiace prostriedky.

5. Ďalšie informácie

• Záruka: Aby ste predišli strate záruky, neupravujte puzdro ani jeho súčasť.

• Technická podpora: V prípade problémov kontaktujte naše oddelenie služieb zákazníkom.

• Recyklácia: Vráťte použité zariadenia do príslušných recyklačných zariadení v súlade s miestnymi predpismi. Ďakujeme, že dodržiavate tieto pokyny. Správne použitie kufrika zaisťuje bezpečnosť a dlhú životnosť vášho zariadenia.

RU

Инструкции по безопасности для компьютерного корпуса

1. Введение

Благодарим вас за выбор нашего компьютерного корпуса. Чтобы обеспечить вашу безопасность и правильную эксплуатацию устройства, пожалуйста, прочтите данное руководство. Соблюдение инструкций поможет вам избежать потенциальных опасностей и повреждения вашего оборудования.

2. Предупреждения и указания по безопасности

2.1. Установка и эксплуатация

• **Никогда** не открывайте корпус во время его работы. Прежде чем приступить к установке или обслуживанию, убедитесь, что компьютер отключен от сети.

• **Не используйте** футляр во влажной среде. Влага может вызвать короткое замыкание и повреждение компонентов.

• **Остерегайтесь** острых краев внутри корпуса. Во

избежание травм при сборке компонентов надевайте защитные перчатки.

• **Убедитесь**, что крепежные винты затянуты, но не перетянуты. Чрезмерное затягивание может повредить резьбу.

2.2. Источник питания

• **Используйте** только источники питания, совместимые с корпусом. Неправильное питание может привести к перегреву или короткому замыканию.

• **Проверьте** правильность подключения. Неправильно подключенные кабели могут повредить компоненты и корпус.

• **Не нагружайте** одну электрическую цепь несколькими устройствами. Обеспечьте достаточную стабильность электропитания, чтобы избежать перегрузки электрической сети.

2.3. Вентиляция и перегрев

• **Обеспечьте** достаточный приток воздуха. Не блокируйте вентиляционные отверстия или фильтры. Регулярно чистят пылевые фильтры.

• **Не устанавливайте** корпус в закрытых помещениях без циркуляции воздуха. Не размещайте компьютер рядом с источниками тепла, такими как радиаторы.

• **Контролируйте** температуру компонентов. Если вы используете высокопроизводительные компоненты, рассмотрите возможность добавления дополнительных вентиляторов или системы жидкостного охлаждения.

2.4. Хранение и транспортировка

• **Храните** футляр в сухом и чистом месте. Избегайте воздействия экстремальных температур, влаги и пыли.

• **Защищайте** корпус от ударов во время транспортировки. Используйте оригинальную упаковку или соответствующие защитные материалы.

3. Инструкции по сборке

3.1. Подготовка к установке

• Убедитесь, что у вас есть все необходимые инструменты (например, крестовая отвертка).

• Выберите подходящее рабочее место с доступом к освещению и достаточным рабочим пространством.

3.2. Сборка компонентов

• Установите материнскую плату с помощью монтажных прокладок во избежание короткого замыкания.

• Следуйте инструкциям производителя при установке процессора, оперативной памяти и видеокарты.

• Подключите кабели, как описано на материнской плате и блоке питания.

• Убедитесь, что все компоненты правильно прикручены и никакие кабели не блокируют вентиляторы.

4. Очистка и обслуживание

• Регулярно удаляйте пыль изнутри корпуса с помощью сжатого воздуха.

• Проверяйте состояние пылевых фильтров и очищайте их каждые несколько недель.

• Не используйте внутри корпуса жидкие чистящие средства.

5. Дополнительная информация

• Гарантия. Во избежание аннулирования гарантии не модифицируйте корпус или его компоненты.

• Техническая поддержка: В случае возникновения проблем обращайтесь в наш отдел обслуживания клиентов.

• Утилизация: верните использованные устройства на соответствующие предприятия по переработке в соответствии с местными правилами.

Благодарим вас за соблюдение этих рекомендаций. Правильное использование кейса обеспечивает безопасность и долговечность вашего оборудования.

UA

Інструкції з безпеки для комп'ютерного корпусу

1. Вступ

Дякуємо, що вибрали наш корпус для комп'ютера. Щоб забезпечити вашу безпеку та належну роботу пристрою, прочитайте цю інструкцію. Дотримання інструкцій допоможе вам уникнути потенційної не-

безпеки та пошкодження обладнання.

2. Попередження та зауваження щодо безпеки

2.1. Встановлення та експлуатація

• **Ніколи** не відкривайте корпус, коли він працює. Перед початком встановлення або обслуговування переконайтеся, що комп'ютер від'єднано від мережі.

• **Не використовуйте** футляр у вологому середовищі. Волога може спричинити коротке замикання та пошкодження компонентів.

• **Остерігайтеся** гострих країв всередині корпусу. Одягайте захисні рукавички під час збирання компонентів, щоб уникнути травм.

• **Переконайтеся**, що кріпильні гвинти затягнуті, але не надто затягнуті. Надмірне затягування може пошкодити різьбу.

2.2. Блок живлення

• **Використовуйте** лише блоки живлення, сумісні з корпусом. Неправильне джерело живлення може призвести до перегріву або короткого замикання.

• **Перевірити** правильність електропроводки. Неправильно підключені кабели можуть пошкодити компоненти та корпус.

• **Не навантажуйте** один електричний ланцюг кількома пристроями. Зabezпечте належну стабільність живлення, щоб уникнути перевантаження електричної мережі.

2.3. Вентиляція і перегрів

• **Zabezпечте** достатній потік повітря. Не блокуйте вентиляційні отвори або фільтри. Вони регулярно чистять пилові фільтри.

• **Не встановлюйте** корпус у закритих приміщеннях без циркуляції повітря. Уникайте розміщення комп'ютера поблизу джерел тепла, наприклад радіаторів.

• **Контролюйте** температуру компонентів. Якщо ви використовуєте високопродуктивні компоненти, подумайте про додавання додаткових вентиляторів або рідинної системи охолодження.

2.4. Зберігання та транспортування

• **Zберігайте** корпус у сухому та чистому місці. Уникайте впливу екстремальних температур, вологи та пилу.

• **Захищайте** корпус від ударів під час транспортування. Використовуйте оригінальну упаковку або відповідні захисні матеріали.

3. Інструкція зі складання

3.1. Підготовка до монтажу

• **Переконайтеся**, що у вас є всі необхідні інструменти (наприклад, хрестова викрутка).

• **Виберіть** відповідне робоче місце з доступом до освітлення та достатньою робочою площею.

3.2. Збірка компонентів

• **Щоб** уникнути короткого замикання, установіть материнську плату з монтажними прокладками.

• **Дотримуйтеся** інструкцій виробника під час встановлення процесора, оперативної пам'яті та відеокарти.

• **Підключіть** кабели, як описано на материнській платі та блоці живлення.

• **Переконайтеся**, що всі компоненти правильно підключено, і жодні кабели не блокують вентилятори.

4. Очищення та технічне обслуговування

• **Регулярно** видаляйте пил зсередини корпусу за допомогою стисненого повітря.

• **Перевіряйте** стан пилових фільтрів і очищайте їх кожні кілька тижнів.

• **Не використовуйте** рідкі засоби для чищення всередині корпусу.

5. Додаткова інформація

• **Гарантія:** щоб уникнути втрати гарантії, не модифікуйте корпус або його компоненти.

• **Технічна підтримка:** у разі виникнення проблем зверніться до нашого відділу обслуговування клієнтів.

• **Переробка:** Поверніть використані пристрої до відповідних пунктів переробки відповідно до місцевих правил.

Дякуємо за дотримання цих вказівок. Правильне використання чохла забезпечить безпеку та довговічність вашого обладнання.